

**Conseil de sécurité**

Distr. générale  
21 novembre 2003  
Français  
Original: anglais

---

**Lettre datée du 19 novembre 2003, adressée au Président  
du Conseil de sécurité par le Représentant permanent  
du Rwanda auprès de l'Organisation des Nations Unies**

D'ordre de mon gouvernement, j'ai l'honneur de vous faire tenir ci-joint un communiqué de presse publié par le Ministère rwandais des affaires étrangères et de la coopération à la suite du retour du général de division Paul Rwarakabije, commandant des forces combattantes Abacunguzi (voir annexe).

Je vous serais obligé de bien vouloir faire distribuer le texte de la présente lettre et de son annexe comme document du Conseil de sécurité.

L'Ambassadeur  
Représentant permanent  
(*Signé*) Stanislas **Kamanzi**



**Annexe à la lettre datée du 19 novembre 2003, adressée  
au Président du Conseil de sécurité par le Représentant  
permanent du Rwanda auprès de l'Organisation des Nations Unies**

**Communiqué de presse du Ministère rwandais  
des affaires étrangères et de la coopération**

**Kigali, le 18 novembre 2003**

Pendant neuf ans, le Gouvernement rwandais s'est employé à instaurer une paix durable au Rwanda et dans la région à la suite du génocide de 1994.

Le retour pacifique de la République démocratique du Congo du général de division Paul Rwarakabije, commandant des Forces combattantes Abacunguzi (FOCA) et d'autres officiers et soldats le vendredi 14 novembre 2003, marque un jalon important qui renforce les efforts déployés par le Gouvernement rwandais pour unir et réconcilier l'ensemble de la population de son pays. Les FOCA sont l'aile armée des Forces démocratiques de libération du Rwanda (FDLR) naguère couramment connues sous le nom de ex-FAR/Interahamwe.

Le général de division Rwarakabije et ses collaborateurs ont considéré que l'évolution actuelle de la situation sociale, économique et politique dans le pays témoigne clairement des progrès accomplis par le peuple rwandais.

Le général de division Rwarakabije et tous ceux qui ont décidé de revenir animés d'intentions pacifiques seront réinstallés et intégrés dans la société rwandaise. Tous ceux qui souhaitent rentrer dans leurs foyers pacifiquement sont les bienvenus.

Les extrémistes qui n'ont pas répondu à l'appel et qui optent pour la poursuite du conflit armé seront traités avec fermeté et tomberont pleinement sous le coup de la loi. Le Gouvernement rwandais demande aux pays de la région et à l'ensemble de la communauté internationale de prendre leur responsabilité et de traduire en justice ces extrémistes partisans du génocide.

---